

309398-2026 - Wettbewerb

Bulgarien – Stadtplanung – Разработване на План за устойчива градска мобилност - Дейност №7“ по проект № BG16FFPR003-1.001-0046-C01 „Интегриран градски транспорт на Плевен“
OJ S 87/2026 06/05/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung - Änderungsbekanntmachung
Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: ОБЩИНА ПЛЕВЕН

E-Mail: g.gatev@pleven.bg

Rechtsform des Erwerbers: Lokale Gebietskörperschaft

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Allgemeine öffentliche Verwaltung

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Разработване на План за устойчива градска мобилност - Дейност №7“ по проект № BG16FFPR003-1.001-0046-C01 „Интегриран градски транспорт на Плевен“

Beschreibung: Предметът на обществената поръчка е Разработване на План за устойчива градска мобилност на град Плевен (ПУГМ). Планът за устойчива градска мобилност е стратегически планов документ осигуряващ интегрирано, дългосрочно и устойчиво развитие на транспортната система на гр. Плевен и функционално свързаната с него територия. Предназначен е да задоволи нуждите от мобилност на хората и бизнеса в градовете и техните околности, за по-добро качество на живот. Той се основава на съществуващите практики за планиране и отдава дължимото внимание на интеграция, участие и принципи за оценка. Основната цел на проекта е постигане на устойчива градска мобилност, чрез осигуряване на екологичен подвижен състав и зарядни станции за засилване връзките между града и малките населени места, подобряване качеството на транспортните услуги, ефективно и адекватно управлението на трафика с въвеждане на интелигентни транспортни системи и подобряване на пътната безопасност. Планът за устойчива градска мобилност (ПУГМ) на Плевен следва да се разработи за период (2026г.-2036 г.) и да бъде съобразен с новите изисквания за стратегическо планиране на регионалното и пространственото развитие. Планът следва да бъде разработен в съответствие с дефинираните приоритети и мерки за развитие на града разписани в съответните стратегически документи за развитие. Дейностите, свързани с развитието на устойчивата мобилност следва да бъдат проектирани и изпълнявани при стриктно съобразяване и осигуряване на всички необходими мерки за безопасност на движението с фокус върху най-уязвимите участници – пешеходци и велосипедисти. Планът трябва да е съобразен с изискванията на чл. 8 ал. 5 на Наредба № РД-02-20-2 от 10 декември 2017 г. за планиране и проектиране на комуникационно-транспортната система на урбанизираните територии. Изпълнението на предмета на обществената поръчка следва да се осъществява в пълно съответствие с предложената от Възложителя „Техническа спецификация“.

Kennung des Verfahrens: 87efea2b-f03c-47c9-849b-40be65d172d4

Interne Kennung: 571515

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 71410000 Stadtplanung

2.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: На територията на град Плевен

Stadt: град Плевен

Postleitzahl: 5800

Land, Gliederung (NUTS): Плевен (BG314)

Land: Bulgarien

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 57 264,64 EUR

2.1.4. Allgemeine Informationen

Zusätzliche Informationen: Други основания за отстраняване Освен на основанията по чл. 54 от ЗОП, възложителят отстранява: 1. Участници, които са свързани лица; „Свързани лица“ са: а) лицата, едното от които контролира другото лице или негово дъщерно дружество; б) лицата, чиято дейност се контролира от трето лице; в) лицата, които съвместно контролират трето лице; г) съпрузите, роднините по права линия без ограничения, роднините по съребрена линия до четвърта степен включително и роднините по сватовство до четвърта степен включително. „Контрол“ е налице, когато едно лице: а) притежава, включително чрез дъщерно дружество или по силата на споразумение с друго лице, над 50 на сто от броя на гласовете в общото събрание на едно дружество или друго юридическо лице; или б) може да определя пряко или непряко повече от половината от членовете на управителния или контролния орган на едно юридическо лице; или в) може по друг начин да упражнява решаващо влияние върху вземането на решения във връзка с дейността на юридическо лице; 2. Участник, който няма право да участва в обществени поръчки на основание чл. 3, т. 8 във връзка с чл.5, ал.1, т.3 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици, освен когато не са налице условията по чл. 4 от закона; 3. Участник, за който е налице влязъл в сила съдебен акт, с който е санкциониран по чл. 83а, ал.5, т.1 от ЗАНН, с наложена временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки; 4. Участник, за когото са налице обстоятелствата по чл.113 от Закона за сметната палата; 5. Участник, който не отговаря на поставените критерии за подбор или не изпълни друго условие, посочено в обявлението за обществена поръчка, или в документацията; 6. Участник, който е представил оферта, която не отговаря на: а) предварително обявените условия за изпълнение на поръчката; б) правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, които са изброени в приложение № 10; 7. Участник, който не е представил в срок обосновката по чл.72, ал.1 от ЗОП или чиято оферта не е приета съгласно чл. 72, ал. 3-5 от ЗОП; 8. Участник, който след покана от Възложителя не удължи или не потвърди срока на валидност на офертата си за определен от Възложителя нов срок; 9. Участник подал оферта, която не отговаря на условията за представяне, включително за форма, начин, срок и валидност; 10. Лице, нарушило забраната по чл.101, ал.9 или 10 - „лице, което участва в обединение или е дало съгласие да бъде подизпълнител на друг участник, не

може да подава самостоятелно оферта, и в обществената поръчка едно физическо или юридическо лице може да участва само в едно обединение”; 11. Участник, който не е декриптирал офертата си, в т.ч. съдържащото се в нея ценово предложение, в срока по чл. 9л, ал. 4 от ППЗОП, се отстранява от участие на основание чл. 107, т.5 от ЗОП; 12. Участник, който е предложил обща цена за изпълнение, която надвишава максималната прогнозна стойност на поръчката; 13. Участник, който не е подписал с квалифициран електронен подпис (КЕП) Единният европейски документ за обществени поръчки (ЕЕДОП), вкл. и чл. 41 от ППЗОП; 14. Участник, който е предложил обща цена за изпълнение на поръчката в ценовото си предложение, различна от посочената в ЦАИС ЕОП.. 15. Участник, който е допуснал аритметични или технически грешки, пропуски или неточности в Техническото или Ценовото предложение, които променят съответното предложение; 16. Участник, който е посочил нулева стойност или числа след втория десетичен знак в Техническото или Ценовото предложения, които променят самото предложение. 17. На основание чл.57, ал.1 от ЗОП във връзка с чл.56, ал.2 от ЗОП-когато възложителят е преценил, че предприетите мерки не са достатъчни, за да се гарантира надеждността на участника.

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Bekanntmachung

Beteiligung an einer kriminellen Vereinigung: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korruption: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Betrug: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Terroristische Straftaten oder Straftaten im Zusammenhang mit terroristischen Aktivitäten: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Kinderarbeit und andere Formen des Menschenhandels: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Verstoß gegen die Verpflichtung zur Entrichtung von Steuern: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището

на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Verstoß gegen die Verpflichtung zur Entrichtung von Sozialversicherungsbeiträgen:

Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Verstoß gegen umweltrechtliche Verpflichtungen: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Verstoß gegen sozialrechtliche Verpflichtungen: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Verstoß gegen arbeitsrechtliche Verpflichtungen: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Direkte oder indirekte Beteiligung an der Vorbereitung des Vergabeverfahrens: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Interessenkonflikt aufgrund seiner Teilnahme an dem Vergabeverfahren: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Täuschung, Zurückhaltung von Informationen, Unfähigkeit zur Vorlage erforderlicher

Unterlagen oder Erlangung vertraulicher Informationen zu dem Verfahren: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП) Ако прилагате незадължително основание по чл. 55, ал. 1, т. 5 от ЗОП, моля добавете съответно описание.

Verstoß gegen die in den rein innerstaatlichen Ausschlussgründen verankerten

Verpflichtungen: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал. 1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 113 от Закона за Сметната палата; с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Разработване на План за устойчива градска мобилност - Дейност №7“ по проект № BG16FFPR003-1.001-0046-C01 „Интегриран градски транспорт на Плевен"

Beschreibung: Предметът на обществената поръчка е Разработване на План за устойчива градска мобилност на град Плевен (ПУГМ). Планът за устойчива градска мобилност е стратегически планов документ осигуряващ интегрирано, дългосрочно и устойчиво развитие на транспортната система на гр. Плевен и функционално свързаната с него територия. Предназначен е да задоволи нуждите от мобилност на хората и бизнеса в градовете и техните околности, за по-добро качество на живот. Той се основава на съществуващите практики за планиране и отдава дължимото внимание на интеграция, участие и принципи за оценка. Основната цел на проекта е постигане на устойчива градска мобилност, чрез осигуряване на екологичен подвижен състав и зарядни станции за засилване връзките между града и малките населени места, подобряване качеството на транспортните услуги, ефективно и адекватно управлението на трафика с въвеждане на интелигентни транспортни системи и подобряване на пътната безопасност. Планът за устойчива градска мобилност (ПУГМ) на Плевен следва да се разработи за период (2026г.-2036 г.) и да бъде съобразен с новите изисквания за стратегическо планиране на регионалното и пространственото развитие. Планът следва да бъде разработен в съответствие с дефинираните приоритети и мерки за развитие на града разписани в съответните стратегически документи за развитие. Дейностите, свързани с развитието на устойчивата мобилност следва да бъдат проектирани и изпълнявани при стриктно съобразяване и осигуряване на всички необходими мерки за безопасност на движението с фокус върху най-уязвимите участници – пешеходци и велосипедисти. Планът трябва да е съобразен с изискванията на чл. 8 ал. 5 на Наредба № РД-02-20-2 от 10 декември 2017 г. за планиране и проектиране на комуникационно-транспортната система на урбанизираните територии. Изпълнението на предмета на обществената поръчка следва да се осъществява в пълно съответствие с предложената от Възложителя „Техническа спецификация“.

Interne Kennung: 571515

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 71410000 Stadtplanung

5.1.2. Erfüllungsort

Stadt: град Плевен

Postleitzahl: 5800

Land, Gliederung (NUTS): Плевен (BG314)

Land: Bulgarien

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 365 Tage

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 57 264,64 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt ganz oder teilweise aus EU-Mitteln finanziert

Angaben zu Mitteln der Europäischen Union:

EU-Mittel — Programm: Europäischer Fonds für regionale Entwicklung (EFRE) (2021/2027)

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

Zusätzliche Informationen: I. - Изисквания преди сключване на Договора 1. Участникът, определен за изпълнител на обществената поръчка, е длъжен преди подписването на договора да представи гаранция за изпълнение на договора в размер на 8 % (осем процента) от общата стойност на договора без вкл. ДДС. 2. Когато участникът, определен за Изпълнител е посочил в Техническото си предложение ползването на авансови средства, в срок до 10 (десет) работни дни от входирано заявление в деловодството на Община Плевен за ползване на Аванс по сключеният договор, представя Гаранция за аванс в размер, равен на стойността на авансовото плащане и дължимото ДДС. Гаранциите за изпълнение/аванс се предоставят в една от следните форми: - парична сума; - банкова гаранция - в оригинал; - застраховка (в оригинал), която която безусловно и неотменимо обезпечавя изпълнението чрез покритие на отговорността на изпълнителя. Гаранцията за изпълнение под формата на парична сума трябва да бъде внесена по следната банкова сметка на Възложителя: Банка: „БЪЛГАРО - АМЕРИКАНСКА КРЕДИТНА БАНКА“ АД – офис Плевен IBAN: BG45 BGUS 91603304113901 BIC: BGUSBGSF Съгласно чл.111, ал.7 от ЗОП, гаранцията под формата на застраховка може да се предостави само когато стойността на гаранцията на изпълнение, е равна или по-малка от 255645,94 евро.

5.1.7. Strategische Auftragsvergabe

Ziel der strategischen Auftragsvergabe: Verringerung der Auswirkungen auf die Umwelt

Beschreibung: Основна цел : Разработване на интегриран стратегически документ, който да създаде устойчива, безопасна, достъпна и екологосъобразна система за градска мобилност в Община Плевен. Предназначен е да задоволи нуждите от мобилност на хората и бизнеса в градовете и техните околности, за по-добро качество на живот. Konzept zur Verringerung der Umweltauswirkungen: Vermeidung und Verminderung der Umweltverschmutzung

Grüne Auftragsvergabe — Kriterien: Sonstige Kriterien für ein umweltorientiertes öffentliches Beschaffungswesen

5.1.8. Zugänglichkeitskriterien

Kriterien für die Zugänglichkeit für Menschen mit Behinderungen wurden nicht berücksichtigt, da die Beschaffung nicht für die Nutzung durch natürliche Personen vorgesehen ist

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Bekanntmachung

Kriterium: Referenzen zu bestimmten Dienstleistungen

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Опит в изпълнението на дейности, идентични или сходни с предмета на поръчката: Минимално изискване: Участникът следва да е изпълнил през последните 3 години поне една дейност, с предмет и обем идентични или сходни с тази на обществената поръчка, считано от датата на подаване на офертата. * Под „предмет и обем, идентични или сходни“ с този на поръчката следва да се разбира изпълнена услуга, свързана с разработване на стратегия/програма/план за развитие в областта на градска мобилност/градска среда и/или предпроектно-проучване и/или изпълнение на проекти/инициативи/мерки/дейности в областите на градска мобилност /транспорт и/или градска среда с обхват най-малко едно населено място – град. * За

„изпълнена дейност“ се счита дейност, приключила в изискуемия от Възложителя период, независимо кога е стартирало изпълнението ѝ. Деклариране: За доказване съответствието си с поставения критерий за подбор, участникът декларира в ЕЕДОП информация за обстоятелството – в Част IV: „Критерии за подбор“, раздел В „Технически и професионални способности“, клетка „За поръчки и услуги: извършени услуги от конкретния вид“. Посочва се наименование, място на изпълнение, стойност, начална и крайна дата, получател на изпълнената услуга. Доказване : Документът, чрез които се доказва информацията посочена в ЕЕДОП – Списък на услугите, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, място на изпълнение, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената услуга. Документите за доказване на съответствие с изискванията по чл.63, ал.1, т.1 буква б от ЗОП, се представят от участника, определен за изпълнител или при поискване в хода на процедурата – при условията на чл. 67, ал. 5 и чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП.

Kriterium: Relevante Bildungs- und Berufsqualifikationen

Beschreibung des Auswahlkriteriums: Участникът следва да разполага с необходимия брой технически лица и/или организации, включени или не в структурата на кандидата или участника за изпълнението на предмета на поръчката. Минимално изискване: Лицата с определена професионална компетентност за изпълнението на поръчката следва да са в състав минимум посочените по-долу и да отговарят на следните изисквания: Експерт „Градско планиране“ - Ръководител екип: Изисквания: - Специфичен професионален опит – да има опит, като Ръководител на екип в разработване на минимум една стратегия/програма/план за развитие в областта на градска мобилност/градска среда и/или предпроектно-проучване и/или изпълнение на проекти/инициативи/мерки/дейности в областите на градска мобилност/транспорт и/или градска среда, с обхват най-малко едно населено място - град; Експерт „Транспортна инфраструктура“ : Изисквания: Специфичен професионален опит – да има опит, като експерт „Транспортна инфраструктура“ в разработване на минимум една стратегия /програма/план за развитие в областта на градска мобилност/градска среда и/или предпроектно-проучване и/или изпълнение на проекти/инициативи/мерки/дейности в областите на градска мобилност/транспорт и/или градска среда, с обхват най-малко едно населено място – град. Експерт „Транспортно планиране и моделиране“: Изисквания: Специфичен професионален опит – да има опит, като експерт „Транспортно планиране и моделиране“ в разработване на минимум една стратегия/програма/план за развитие в областта на градска мобилност/градска среда и/или предпроектно-проучване и/или изпълнение на проекти/инициативи/мерки/дейности в областите на градска мобилност/транспорт и/или градска среда, с обхват най-малко едно населено място - град; Експерт „Финансови и икономически анализи и оценки“ Изисквания: Специфичен професионален опит – да има опит, като експерт „Финансови и икономически анализи и оценки“ в разработване на минимум една стратегия/програма/план за развитие в областта на градска мобилност/градска среда и/или предпроектно-проучване и/или изпълнение на проекти/инициативи/мерки/дейности в областите на градска мобилност /транспорт и/или градска среда, с обхват най-малко едно населено място – град. Експерт „Околна среда“ Изисквания: Специфичен професионален опит – да има опит, като експерт „Околна среда“ в разработване на минимум една стратегия/програма/план за развитие в областта на градска мобилност/градска среда и/или предпроектно-проучване и/или изпълнение на проекти/инициативи/мерки/дейности в областите на градска мобилност/транспорт и/или градска среда, с обхват най-малко едно населено място – град. Деклариране: За доказване съответствието си с поставения критерий за

подбор, участникът декларира в ЕЕДОП информация за обстоятелството – в Част IV: „Критерии за подбор“, раздел В: Технически и професионални способности, клетка „Образователна и професионална квалификация“ : - За деклариране на Специфичен професионален опит: Посочват се трите имена на лицата, наименования на проекта в който са участвали, възложител на проекта, дата на приключване на проекта, изпълнявана роля в проекта.. Доказване: Документът, чрез който се доказва информацията посочена в ЕЕДОП – Списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, както и документи, които доказват професионална компетентност на лицата, с което доказва техническите способности . Забележка: За доказване на специфичен професионален опит, участниците могат да представят неограничен брой доказателства, като например (неизчерпателно изброени) референции/препоръки, договори, удостоверения, приемо-предавателни протоколи или други еквивалентни документи. Представените документи следва по безспорен начин да удостоверяват специфичния опит на съответния експерт или да се представи референция към регистър, в който може да бъде намерена информацията за наличието на съответния документ. Документите за доказване на съответствие с изискванията по чл.63, ал.1, т.5 от ЗОП, се представят от участника, определен за изпълнител или при поискване в хода на процедурата – при условията на чл. 67, ал. 5 и чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП. Документите се представят и за подизпълнителите, ако има такива.

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: „Най-ниска цена“, съгласно чл.70, ал.2, т.1 от ЗОП.

Beschreibung: 1. Настоящата обществена поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодната оферта, която се определя въз основа на критерия за възлагане „Най-ниска цена“, съгласно чл.70, ал.2, т.1 от ЗОП. 2. Комисията ще класира участниците по степента на съответствие на офертите с предварително обявените от възложителя условия. 3. На първо място ще бъде класирана офертата на участника предложил най-ниска стойност (без ДДС) за изпълнение на поръчката.

Beschreibung der anzuwendenden Methode, wenn die Gewichtung nicht durch Kriterien ausgedrückt werden kann: При условие, че критерият за възлагане е най-ниска цена и тази цена се предлага в две или повече оферти, класирането се извършва чрез жребий по реда на чл. 58, ал.3 от ППЗОП . Когато жребият се извършва извън платформата, при неговото провеждане могат да присъстват представители на участниците.

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Bulgarisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://app.eop.bg/today/571515>

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

Name: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://app.eop.bg/today/571515>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Bulgarisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 10/06/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 6 Monate

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 11/06/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Osteuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: В системата

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Zulässig

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: nein

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Комисия за защита на конкуренцията

Informationen über die Überprüfungsfristen: Съгласно чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП

Organisation, die Informationen über den allgemeinen, am Ort der Ausführung des Auftrags geltenden steuerrechtlichen Rahmen bereitstellt: Национална агенция по приходите

Organisation, die Informationen über den allgemeinen, am Ort der Ausführung des Auftrags geltenden umweltrechtlichen Rahmen bereitstellt: Министерство на околната среда и водите

Organisation, die Informationen über den allgemeinen, am Ort der Ausführung des Auftrags geltenden Rechtsrahmen für Arbeitsschutz und Arbeitsbedingungen bereitstellt:

Министерство на труда и социалната политика

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: ОБЩИНА ПЛЕВЕН

Registrierungsnummer: 000413974

Postanschrift: пл. ВЪЗРАЖДАНЕ № 2

Stadt: гр. Плевен

Postleitzahl: 5800

Land, Gliederung (NUTS): Плевен (BG314)

Land: Bulgarien

Kontaktperson: Георги Гатев Гатев

E-Mail: g.gatev@pleven.bg

Telefon: +359 64881327

Fax: +35964822415

Internetadresse: <https://www.pleven.bg/>

Profil des Erwerbers: <https://app.eop.bg/buyer/18334>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Комисия за защита на конкуренцията

Registrierungsnummer: 000698612

Postanschrift: бул. Витоша № 18

Stadt: София
Postleitzahl: 1000
Land, Gliederung (NUTS): София (столица) (BG411)
Land: Bulgarien
Kontaktperson: Комисия за защита на конкуренцията
E-Mail: delovodstvo@cpc.bg
Telefon: +359 29356113
Fax: +359 29807315
Internetadresse: <http://www.cpc.bg>
Rollen dieser Organisation:
Überprüfungsstelle

8.1. ORG-0003

Offizielle Bezeichnung: Национална агенция по приходите
Registrierungsnummer: 131063188
Postanschrift: бул. "Княз Ал.Дондуков" № 52
Stadt: гр. София
Postleitzahl: 1000
Land, Gliederung (NUTS): София (столица) (BG411)
Land: Bulgarien
Kontaktperson: Национална агенция по приходите
E-Mail: infocenter@nra.bg
Telefon: +359 0700 18 700
Fax: +359 298593099

Rollen dieser Organisation:

Organisation, die Informationen über den allgemeinen, am Ort der Ausführung des Auftrags geltenden steuerrechtlichen Rahmen bereitstellt

8.1. ORG-0004

Offizielle Bezeichnung: Министерство на околната среда и водите
Registrierungsnummer: 000697371
Postanschrift: бул. "Княгиня Мария Луиза" № 22
Stadt: гр. София
Postleitzahl: 1000
Land, Gliederung (NUTS): София (столица) (BG411)
Land: Bulgarien
Kontaktperson: Министерство на околната среда и водите
E-Mail: edno_gishe@moew.government.bg
Telefon: +359 29406000
Fax: +359 29862333
Internetadresse: <http://moew.government.bg/>

Rollen dieser Organisation:

Organisation, die Informationen über den allgemeinen, am Ort der Ausführung des Auftrags geltenden umweltrechtlichen Rahmen bereitstellt

8.1. ORG-0005

Offizielle Bezeichnung: Министерство на труда и социалната политика
Registrierungsnummer: 000695395
Postanschrift: ул. "Триадица" № 2
Stadt: гр. София
Postleitzahl: 1051

Land, Gliederung (NUTS): София (столица) (BG411)

Land: Bulgarien

Kontaktperson: Министерство на труда и социалната политика

E-Mail: mtsp@mtsp.government.bg

Telefon: +359 28119443

Fax: +359 29804405

Rollen dieser Organisation:

Organisation, die Informationen über den allgemeinen, am Ort der Ausführung des Auftrags geltenden Rechtsrahmen für Arbeitsschutz und Arbeitsbedingungen bereitstellt

10. Änderung

Fassung der zu ändernden vorigen Bekanntmachung

:

d829954b-2cb4-49fb-87c9-078c44ae560c-01

Hauptgrund für die Änderung

:

Korrektur – Beschaffer

Beschreibung

:

В хода на провеждането на процедурата и в следствие на направеното искане за разяснение, бе установено, че в публикуваното Обявление с № F838890 в ЦАИС ЕОП за откриване на обществената поръчка, както и в Указанията за участие в процедурата са въведени кумулативни изисквания, които противоречат на действащата нормативна уредба с което се ограничава кръга на заинтересованите лица.

10.1. Änderung

Abschnittskennung: LOT-0001

Beschreibung der Änderungen: Изменя Раздел "Тръжни условия", точка „Критерии за подбор“ (2) – клетка „Подходяща образователна и професионална квалификация“ на Обявление № ИР-208 от 20.04.2026 г. както следва: Участникът следва да разполага с необходимия брой технически лица и/или организации, включени или не в структурата на кандидата или участника за изпълнението на предмета на поръчката. Минимално изискване - Лицата с определена професионална компетентност за изпълнението на поръчката следва да са в състав минимум посочените по-долу и да отговорят на следните изисквания: Експерт „Градско планиране“ - Ръководител екип: Изисквания: - Специфичен професионален опит – да има опит, като Ръководител на екип в разработване на минимум една стратегия/програма/план за развитие в областта на градска мобилност/градска среда и/или предпроектно-проучване и/или изпълнение на проекти/инициативи/мерки/дейности в областите на градска мобилност/транспорт и/или градска среда, с обхват най-малко едно населено място - град; Експерт „Транспортна инфраструктура“ : Изисквания - Специфичен професионален опит – да има опит, като експерт „Транспортна инфраструктура“ в разработване на минимум една стратегия /програма/план за развитие в областта на градска мобилност/градска среда и/или предпроектно-проучване и/или изпълнение на проекти/инициативи/мерки/дейности в областите на градска мобилност/транспорт и/или градска среда, с обхват най-малко едно населено място – град. Експерт „Транспортно планиране и моделиране“: Изисквания - Специфичен професионален опит – да има опит, като експерт „Транспортно планиране и моделиране“ в разработване на минимум една стратегия /програма/план за развитие в областта на градска мобилност/градска среда и/или

предпроектно-проучване и/или изпълнение на проекти/инициативи/мерки/дейности в областите на градска мобилност/транспорт и/или градска среда, с обхват най-малко едно населено място - град; Експерт „Финансови и икономически анализи и оценки“ Изисквания - Специфичен професионален опит – да има опит, като експерт „Финансови и икономически анализи и оценки“ в разработване на минимум една стратегия/програма /план за развитие в областта на градска мобилност/градска среда и/или предпроектно-проучване и/или изпълнение на проекти/инициативи/мерки/дейности в областите на градска мобилност/транспорт и/или градска среда, с обхват най-малко едно населено място – град. Експерт „Околна среда“ - Изисквания: Специфичен професионален опит – да има опит, като експерт „Околна среда“ в разработване на минимум една стратегия /програма/план за развитие в областта на градска мобилност/градска среда и/или предпроектно-проучване и/или изпълнение на проекти/инициативи/мерки/дейности в областите на градска мобилност/транспорт и/или градска среда, с обхват най-малко едно населено място – град.

Änderung der Auftragsunterlagen am: 05/05/2026

10.1. Änderung

Abschnittskennung: LOT-0002

Beschreibung der Änderungen: Изменя Раздел "Цел"- - клетка "Допълнителна информация" на Обявление № ИР-208 от 20.04.2026 г. както следва: I. - Изисквания преди сключване на Договора 1. Участникът, определен за изпълнител на обществената поръчка, е длъжен преди подписването на договора да представи гаранция за изпълнение на договора в размер на 8 % (осем процента) от общата стойност на договора без вкл. ДДС. 2. Когато участникът, определен за Изпълнител е посочил в Техническото си предложение ползването на авансови средства, в срок до 10 (десет) работни дни от входирано заявление в деловодството на Община Плевен за ползване на Аванс по сключения договор, представя Гаранция за аванс в размер, равен на стойността на авансовото плащане и дължимото ДДС. Гаранциите за изпълнение/аванс се предоставят в една от следните форми: - парична сума; - банкова гаранция - в оригинал; - застраховка (в оригинал), която която безусловно и неотменимо обезпечават изпълнението чрез покритие на отговорността на изпълнителя. Гаранцията за изпълнение под формата на парична сума трябва да бъде внесена по следната банкова сметка на Възложителя: Банка: „БЪЛГАРО - АМЕРИКАНСКА КРЕДИТНА БАНКА“ АД – офис Плевен IBAN: BG45 BGUS 91603304113901 BIC: BGUSBGSF Съгласно чл.111, ал.7 от ЗОП, гаранцията под формата на застраховка може да се предостави само когато стойността на гаранцията на изпълнение, е равна или по-малка от 255645,94 евро.

Änderung der Auftragsunterlagen am: 05/05/2026

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 5a45308e-8c4f-42e3-9c9a-2e85492e0e11 - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 16

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 05/05/2026 10:56:12 (UTC+03:00)

Osteuropäische Sommerzeit

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Bulgarisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 309398-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 87/2026

Datum der Veröffentlichung: 06/05/2026